

GAZETA DLA WSZYSTKICH

Wychodzi na przemian: w jeden Czwartek: „Dziennik dla Wszystkich“ illustrowany a „Gazeta dla Wszystkich“ w drugi Czwartek.

Prenumerata wynosi wraz z dodatkami i bezpłatnymi premiami na obydwa czasopisma:

we Lwowie:		na prowincji a przez. pozt.: —	
rocznie	9 zł. — ct.	rocznie	10 zł. — ct.
półrocznie	4 „ 50 „	półrocznie	5 „ — „
kwartalnie	2 „ 25 „	kwartalnie	2 „ 85 „
miesięcznie	75 „	miesięcznie	59 „

Za odnośnienie do domu dopłaca się oduciecielowi 10 ct. miesięcznie.
W Poznaniu i Prusach 9 marek kwartalnie. — we Francji i we wszystkich innych krajach oraz w Ameryce 6 fr. kwartalnie, które przesłać należy przekazami pocztowymi, lub w listach rekomendowanych.

Numer pojedynczy kosztuje 20 ct.

Za ogłoszenia opłaca się 8 ct. za wiersz drobnym pismem, lub za jego miejsce. Opłata od ogłoszeń większych, stosownie do umowy.

Redakcja i Administracja znajdują się we Lwowie przy ulicy Osobliwych 10; gdzie się przyjmują prenumeratę i ogłoszenia. Prenumeratę z prowincji i z innych krajów przesłać należy przekazami pocztowymi francuski pod adresem: Do Administracji „Dziennika dla Wszystkich“ we Lwowie. Listy powinny być frankowane.

Za granicą ogłoszenia przyjmują: w Wiedniu: Hasenstein et Vapier Wallburgasse; A. Oppelk Stranbenstr., Kofler et Comp. i Bismarckgasse 13. Dąbaj et Comp. Maximilianestrasse 3; Berlinie, Wrocławiu, Hamburgu, Brnie, i Szwajcarji: Hasenstein et Vogler; w Paryżu biuro anonosów cutkownika Raackowskiego: Poissouir Poissouir 32; w Pesele agencja ogłoszeń Langa. W Frankfurcie n. M. Dabie et Comp.

Właściciel i naczelnie kierujący częścią literacką i administracyjną: M. D. Chamski.

WSZYSTKO DLA NICH.

OBRAZEK

Karoliny Szaniawskiej.

(Dokończenie).

Majaczył — jednym przedmiotem, poślanych jego myśli, była zawsze matka.

— Wody! wody! szeptał po chwili.

Stara przewróciła się na drugi bok z donośnym chrapaniem.

— Pić! powtórzył chłopiec.

Po chwili przestał wreszcie narzekać, gdyż omdlał.

Józio wydawał głuche jęki.

— Pić! pić! powtarzał kilkakrotnie.

Nikt się nie ruszył. Agata spała w najlepsze.

— Wody! szepnął słabszym już głosem, i zaczął drzeć się po twarzy.

Strumień krwi oblał mu rączęta.

Poniósł jedną z nich do ust i ssął krew z własnych ran. Leczył straszny ten napój nie ugasił mu pragnienia, gdyż biedne dziecię znowu wolać zaczęło.

— Pić! pić!

Stosunkowo najmniej osypany ospą Guccio, stały jeszcze i wyolęcony, nie miał jednak gorączki, jak tamci.

Usłysawszy narzekanie młodszego brata, a może pragnąc także odwilżyć spieczoną usta, siadł na łóżeczku, i powoli, ostrożnie zaczął się zsuwać na ziemię.

Nie zdołał jednak dojść do kominka, na którym stał dzbanek z ziółkami, bezsilny po przebytej chorobie, przewrócił się na ziemi, tuż obok sofy, na której spała Agata.

Padając uchwycił ją za suknię.

Nie zbudziła się stara.

— Precz Medor! mruknęła we śnie — nie pójdziesz ty za drzwi!

Silne kopnięcia poparło te słowa.

Guccio stracił równowagę, złotowłosa

jego główka stuknęła silnie o marmurowy kominek i padł, jak martwy na ziemię. . .

— Był bładź śmiertelnie, powiększone źrenice i kurezowo zacięnięte usta zdradzały tylko ostatnią walkę z życiem.

Boże! jęknęła matka o, miłosierny wielki Boże! pozwól mi wrócić do mych dzieł-tak. Daj mi cierpieć, walczyciu i pracować, niech krawaty pot zalewa mi ozło, poniosę krzyż najcięższy, choćbym się zlamać miała pod jego brzemieniem, tylko pozwól mi pozostać z niem, dla nich pracować i cierpieć dla nich.

I z głuchem jękiem pała na ziemię, wzywając łaski i zmiłowania.

Drobna rączka ujęła jej ramię i słodki dobrze znany głos zawołał.

— Mamol! mamol! wstań, ubieraj Józia.

Zerwała się niepewna i drżąc.

Co za radość! Wszak cała ta mgieczarnia była tylko senem marzeniem. Zasnawszy na krześle przy kofcyse, przepędziła tak noc całą.

Z krzykiem radości uściśkała Józia, a potem starszych synów, którzy spalijeszczeli, szezęśliwa, że ma ich przy sercu, że blisko nich się znajduje.

Tak, szepnęła klękając do paciera, niech krawaty pot zalewa mi ozło, poniosę krzyż najcięższy choćbym się miała zlamać pod jego brzemieniem, tylko o, Boże, pozwól mi pozostać z dziećmi, dla nich pracować i cierpieć dla nich! . . .

Kronika krajowa.

† Zmarł w Zątlęzu: A. p. Stanisław Zgliczyński, oficer b. wojsk polskich. Zmarły pochodził z Plockiego, gdzie był obywatel-em ziemskim, a w Galicji bawił u syna. Ś. p. Zgliczyński był dzielnym oficerem przed 1830 r. i podczas wojny — po 1868 r. przesiedział kilka lat na Syberji. W życiu, jako ziemianin, dotyczyany był niepoważ-

niai i kłeskami materialnemi — odzna-czał się zawsze prawym charakterem, wielkiem przywiązaniem do kraju i rycerskością.

Nowiny od ręki.

Przezorny francuz. W departamencie Creuse'y, zmarł miejscowy Krens nazwiskiem Germeau, który między innemi, zapisał szóstemu z synów Chamba 80,000 fr. a na rzecz „rannych w przyszłej wojnie z Niemcami,“ 20,000 franków. Przeszornie nielada.

Pijaństwo przedłuża życie — jeżeli nie u ludzi to u ryb, jak się o tem przekonano w Anglii. Z akwarium w Kensington wyjęto dwa karpie i umieszczono je w suchem miejscu. Po czterech godzinach, gdy już wydawały się zupełnie pośnięte, wpuszczono jednego z nich do mieszaniny wody z wódką; karp uważany za niezłego, począł się nibyżem ruszać i zupełnie się ooccił. Próba, uczyniona z drugim karpem, w pięć godzin później, powiodła się również pomyślnie. Dziennik angielski traktujący o hodowlach ryb, opisując powyższe doświadczenie, radzi, by pośnięte ryby, których śmierć może być tylko pozorna, próbować napowrót do życia za pomocą alkoholu.

— Kawał chleba. Istnieje w Paryżu przysłulisko dla mrących z głodu pod nazwą „Kawał chleba.“ Jest to sala wielka, z ławami wzdłuż gotych ścian. Przy pięciu siedzi niewiasta i kocha chleb, rozdziela go wraz z wodą zaprawioną octem przymierzającym z głodu ludziom. I wielu tam bardzo wielu przychodzi. Utrzymywanie tej instytucji kosztuje rocznie 20000 franków.

— Bardzo bogaty angiłk, Markiz Waterford, nie jędził koleją inaczej, jak III kla-

sy. Urzędnicy kolei żelaznej, którzy go znali, postanowili wylecieć mniemanego sknerę ze skąpstw i rana pewnego, gdy znowu zajął miejsce w III klasie, umieszcili obok niego osomelego, brudnego i brzydki wniejącego zabrała z rozlicznymi łobozami. Tego angiłkowi było za mało, więc wyszedł z wagonu, a że do innych zapelnień przeszedł się nie mógł, poszedł do okienka i kupił билет I klasy ku wielkiej radości urzędników. Leżąc trudno pojąć zdziwienie tych panów, gdy marżik Waterford ofiarował билет o wemiu żabokowi, dopomógł zajęł miejsce w I klasie, podał mu jeszcze tobelę, a sam, został w III klasie.

Teatr — koncerty — widowiska.

✦ Dwukrotny debiut pani Piaseckiej w obrazku Swiderskiego p. t. „Dzieciaki”, powiódł się tak dalece, że dyrektka zaangażowała na stałe, nie tylko panią Piasecką, lecz także i jej małżonka.

✦ Pani Arklowa następnymi występami w „Aidzie” w tytułowej partji, usprawiedliwiła pokładane w niej... artystyczne nadzieje. Jeżeli tylko się, o które się cokolwiek obawiamy, dopisywał będą tej artystce, to przy pracy, nabywaniu rutyny i opanowaniu praktycznych środków używania głosu, pani Arklowa, stanie się niepospolicą śpiewaczką.

Narozczle, po długim oczekiwaniu, wznowiono na lwowskiej scenie „Kocubiszkę pod Raszawicami.” Zmiany w sztuce są bardzo nieznaczne. Pan Wojdałowicz, w roli prezydenta Krakowa, zastąpił chorego p. Zamęjskiego. Ponięwał nie mogło być inaczej, więc na bezrybię i rak musiał być ryba... O innych mało znaczących zmianach, nie wspomniamy.

Zsenczamy również krótką zmianę wznawienia „Odetty” głosnej komedji Wiktoryna Sardou. Po panu Woleńskim, główną rolę bohatera — kochanka, grał p. Żelazowski z prawdziwym talentem, co bynajmniej nie uwlaża pana Woleńskiego, który tę rolę grał również bardzo dobrze. Naiwną w „Odetcie”, była panna Stachowicz w towarzystwie skłania nas do uwagi, że byłoby z korzyścią dla talentu tej artystki i sceny, gdyby panna Stachowicz pożegnała się z „naiwnościami”, a poświęciła się rolom liryczno-dramatycznym — ale która tam z pań łatwo podda swoją forteść „naiwności”...

„Carmen” była oklaskiwana, na naszej scenie Carmen. tymczasem znowu światło kiniełtów teatralnych w osobie panny Plawe i widzieliśmy, jak... niepowinna być grają... Najsklebotniejszej sceny i arje w interpretacji wokalne i grze panny Plawe, przeszły niepostrzeżenie... Panna Plawe nie tylko, że nie umiała być ognistą cyganką, lecz zaledwie migła płomykiem dopalającej się lampki oliwnej... Zato toredor w świetle i grze dzielnego barytona p. Rubirato, reprezentował się sam w całej potęgę i blasku — lepszego

toredora wyobrazić sobie trudno... Michelle przedliczenie odpowiada pan Skalska, a Josego, bardzo poprawnie p. Alma. —

Lutnia i kapela wojskowa pod dyrykcją p. Falla wystąpiła w „Sonetach Krymkimi, Moinuzki, „Lutnia” częściej wokalno odpowiada prawie bez zarzutu, ale kapela wojskowa przy całej swojej precyji, nie podolała zadanom. Do sonetów potrzebna jest koniecznie orkiestra operowa, której w takich razach zawsze nie zastąpi nigdy kapela wojskowa.

✦ Nowo zaangażowana, nie wiemy zresztą, czy na cały sezon, koloratura śpiewaczka panna Biloni, występem swoim w „Lutni” oprócz dość dobrej szkoły, niezem więcej nie swrociła na siebie uwagi. Koloratura panny Biloni błada, glos słabutki, postać drobna. Z takiego materiału i dobra szkoła nie wiele zrobić potrafi...

✦ Przedstawienie wokalno-dramatyczne, które się odbyło w teatrze dnia 17. grudnia na cele towarzyszkowe polskiej młodzieży żydowskiej, zgromadziło liczną publiczność. Od wszelkiej krytyki wstrzymujmy nas, z zasady, cel dobroczynny tego przedstawienia. —

Do Lwowa przybyły sławne koncertantki siostry Bulewskie, które już wystąpiły z jednym koncertem w kasynie mieszczarskiej. Obszerniejszą ocenę gry podamy po drugim koncercie.

Wieżoróż w teatrze, które zajęły trzy biuletki, „Moja córeczka”, „Barkarola” i „Bilecik miłosny”, odznaczał się przedewszystkiem... pustkami i... dobrą grą artystów biorących udział w grze tych drobnotek. —

Panna Biloni, nowo zaangażowana koloraturowa śpiewaczka o której wyżej wspomnieliśmy, co raz bardziej się nie podoba, choć ma... szkołę...

✦ O przedstawionym po raz pierwszy w tym czasie oryginalnym 5 aktowym dramacie Konrada p. t. „Niezadowoleni”, tyle tylko możemy powiedzieć, niestety, że jest tak słabą, iż suwiera się z pod wszelkiej krytyki... Że zaś autora, najsłabszej pracy, nie należy tak sądzić, jakby popełnił jaką zbrodnię, uważamy więc za najstosowniej poprzestać na tej wzmiance.

Nowiny literackie i artystyczne.

— Józef Brandt, słynny nasz malarz, ukończył niedawno obraz wielkich rozmiarów, przedstawiający „Kulig w Wilanowie” z czasów króla Jana III Sobieskiego. Przed zamkiem Wilanowskim, zebrała się wesoła czwórka kuligowców, mających właśnie ruszyć w drogę. We środku, pod namiotem, gdzie się bawiono, jaśniejsze wspaniała postać króla Jana, a na okoto orszak majorytów polskich we ferezach, bekieskach węgierskich i kopałkach na wzór króla. Środek sceny, ile, że rzecz, dzieje się o zmroku, oświetlają gągańce rajtarów i światło bijące z okien i podwojny zamko-

wych. Obraz ten wykończony w Orońsku i kilka miesięcy temu artysty, oglądający obecnie w Kongresówce, gdzie objędzta różni miast.

— „Okrachny”. Pod tym tytułem ukazało się już na widok publiczny w Warszawie wydawnictwo, zawierające utwory literackie i muzyczne nadesłane dawniej dla publikacji. „Na pomoc” lecz niezakwalifikowane do niej przez komitet redakcyjny. „Okrachny” składają się z siedmiu dziełeskich utworów a między narzwaniami autorów, napotyknemy kilka znanych, jak: Bogumił Aspa, Stanisław Bełza, B. Chyliński, Br. Grabowski, Jaskółka (Zethelm), F. K. Martynowski, Moldenhawer, Załęski i. t. p.

— Przed niedawnym czasem zmarł w Londynie sławny pisarz sceniczny Henryk Byron, autor komedji „Nasza młodzież”, którą grano 4,000 razy w samym Londynie. Honorarium jego za 60 zamalanych dzieł teatralnych wywoisło 2 miliony grz. Pomimo tego spadek po nim wynosi tylko 100,000 grzywien

Gospodarstwo miejskie i wiejskie.

Papierosowe butelki. Po fabrykacji kół tramwajów i kolei żelaznych z papieru prasowanego, znacznąjną otecie wyznali butelki z tegoż materiału. Oto kilka wyjaśnień, co do sposobu postępowania: Aby utworzyć ciasto, bierze się: 10 części galganów, 40 stomy, 50 ciasta drzewnego, kaady arkusz tego papieru napojony zostaje z obu stron mikszturą, składającą się z: 60 części świeżej krwi, z której oddzielono fibrynę, 35 wspana w proszku i 35 części tlenku aluminium. Suszy się ten rodzaj tynku i nakłada drugą warstwę, poczem bierze się, jakie dziełesk arkuszy, które prasuje się w formach ograniczonych dla zrobienia dwóch półów butelki, łączący się potem obie połowy pod działaniem gorąca i prasy, tynk wtedy staje się nie mogący być naruszony przez wszelkie płyny, wina, alkohole etc. Odź, wynalazek nieślukający się butelek, fiakonów, karafek, został rozwiązany. Bełdzie można bez obawy apszować butelki na ziemi. Dobra rzecz dla niezgrabnych.

Odpowiedź od Redakcji i Administracji.

PP. Autorom wierszy: „Do ptaka”, „Kotysanka” i „Walec” — utwory panów legły snem wiecznym w koszu.
P. K. L. w K. Nie wazycy mają racje, co piszą patryjotyczne frazesy.
P. Mil. we L. Nie możemy korzystać.
P. Anieli. W kwestji tak drażliwej justwy, nie wdajemy się.

Nadesłane.

Przy nadchodzących świętach zwracamy uwagę Szanownej publiczności na fabrykę pierników w Czynskiego w Jarosławiu, która na wszystkich wystawach nagrodzoną została medalami zastugi i dyplomami honorowymi i zjednała sobie w całym kraju, a nawet za granicą zaszczytne uznanie, oraz zupełnie usprawniła swój rozgłos.
Fabryka p. Czynskiego załatwia wszelkie obstalunki odwrotną pocztą. (805—2—3)



Towarzystwo c. k. uprzyw. kolei Lwów-Czerniowce-Jassy.

L.27405.V.

Dostawa rozmaitych materyałów.

Na rok 1885 rozpisuje się za ofertami dostawa cementu, wapna cementowego, cegły ogniotrwalej, węgla kuźniczego i koksu, tudzież wyrobów żelaznych, stalowych, metalowych, tkackich, wełnianych, powroźni zych, szrotkarskich, kauczukowych, skórzanych i szklanych, wreszcie tapet, wosku, stoczków woskowych, pochodni smołowych, tłuszczów, pokostów, barwników i innych wytworów chemicznych.

Oferty należyście ostęplowane, opieczętowane i zaopatrzone w napis „oferta na dostawę rozmaitych materyałów“ należy wnieść najdalej do 3. Stycznia 1885 r. godziny 11. przed południem u zarządu głównego w Wiedniu (I. Elisabethstrasse 9) komitetu zarządzającego w Bukareszcie (Strada Scaunele 49), albo dyrekcji ruchu we Lwowie lub Jassach, równocześnie zaś, jednak oddzielnie, uścić przy kasie jednego zwyż wymienionych miejsc wadyum w wysokości 5% wartości ofiarowanej dostawy.

Bliższe postanowienia licytacyjne, wyka y dostawić się mających materyałów, jakoteż warunki dostawcze, mogą być przejrzane i otrzymane w zarządach materyałów w Wiedniu, Bukareszcie, Lwowie i Jassach, lub też za uiszczeniem należytości pocztowej, przesłane na wskazane miejsce.

Wiedeń, w Grudniu 1884 r.

Rada zarwiadowcza.



Towarzystwo c. k. uprzyw. kolei Lwów-Czerniowce-Jassy.

L. 27751. III.

Roczne bilety abonamentowe po bardzo znizonych cenach.

Wydawać się mające roczne bilety abonamentowe od 1go Stycznia 1885 r. zamawiać należy li tylko w Dyrekeyi ruchu Towarzystwa we Lwowie (nie jak dotąd w centralnem zarządzie w Wiedniu), a to za dołączeniem przypadającej należitości za żądany bilet, tudzież fotografii abonenta (w formie biletu wizytowego).

Równocześnie podaje się do publicznej wiadomości, że roczne bilety abonamentowe należy po upływie tychże ważności zawsze zwrócić do Dyrekeyi ruchu we Lwowie.

Dotycząca zmiana obecnie istniejących postanowień, obowiązująca od dnia 1. Stycznia b. r. uwidoczniiona jest tak w dodatku VII do naszej ogólnej taryfy dla przewozu osób i pakunków podróźnych, jakoteż w afiszach, które dla publicznej wiadomości ogłoszone zostały.

Egzemplarze powołanego dodatku dostać można bezpłatnie w centralnym zarządzie w Wiedniu, w Dyrekeyi ruchu we Lwowie i na stacyach linji austryackich Towarzystwa.

W Wiedniu 10. grudnia 1884.

Rada zawiadowcza.